



# Le Quotidien

## Statistique Canada

Le mercredi 23 juillet 2003

Diffusé à 8 h 30, heure de l'Est

### COMMUNIQUÉS PRINCIPAUX

- **Indicateurs avancés, juin 2003**

L'indicateur avancé composite a enregistré une hausse modérée de 0,3 % en juin, ce qui est toutefois légèrement plus important que les hausses enregistrées depuis un an.

3
- **Investissements privés et publics, 2003**

Les dépenses d'investissement en installations, en équipement et en logement au Canada devraient atteindre le cap des 212 milliards de dollars en 2003. Cela représenterait une hausse de 4,0 % par rapport à 2002, soit le double de la progression qu'indiquaient les premières perspectives annoncées en février.

5

### AUTRES COMMUNIQUÉS

- Le contrôle et la vente des boissons alcoolisées au Canada, exercice financier clos le 31 mars 2002

9
- Fer et acier primaire, mai 2003

9
- Produits pétroliers raffinés, février 2003

9

(suite à la page 2)

#### L'emploi et le revenu en perspective

Numéro en ligne de juillet 2003

Le numéro en ligne de juillet 2003 de *L'emploi et le revenu en perspective*, diffusé aujourd'hui, comprend l'article «Travailleurs des technologies de l'information». Il utilise les données du Recensement de 2001 qui contient des classifications des professions plus détaillées que jamais concernant les travailleurs de ce domaine. L'article se penche sur les caractéristiques de ces travailleurs qui ont comblé la demande dans le secteur de l'information, des communications et de la technologie au cours des années 1990.

Ce numéro comprend également l'article «L'impôt foncier», lequel pose un regard sur la différence d'impôt foncier à travers le pays et explique le fardeau qu'il impose aux propriétaires à haut ou à faible revenu en relation avec l'impôt sur le revenu. Une fiche de renseignements offrant plus de détails sur l'impôt foncier par province est aussi offerte.

La version en ligne de juillet 2003 de *L'emploi et le revenu en perspective*, vol. 4, n° 7 (75-001-XIF, 5 \$ / 48 \$) est maintenant en vente. Voir *Pour commander les produits*. Pour plus de renseignements, communiquez avec Henry Pold au (613) 951-4608 ([henry.pold@statcan.ca](mailto:henry.pold@statcan.ca)), Division de l'analyse des enquêtes auprès des ménages et sur le travail.



---

**NOUVEAUX PRODUITS**

---

10

## COMMUNIQUÉS PRINCIPAUX

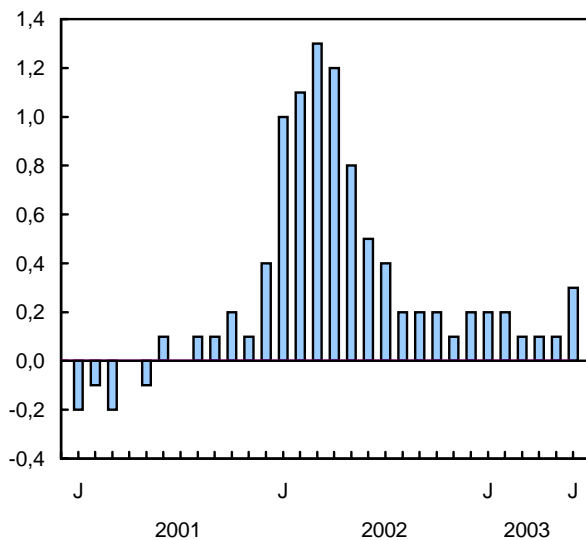
### Indicateurs avancés

Juin 2003

L'indicateur avancé composite a enregistré une hausse modérée de 0,3 % en juin, ce qui est toutefois légèrement plus important que les hausses enregistrées depuis un an. Des dix composantes, six ont progressé, soit une de plus qu'en mai. Le redressement du marché boursier au cours des derniers mois s'est poursuivi, appuyé du raffermissement dans le logement et du renversement à la hausse des services. Les seules composantes à avoir enregistré des baisses proviennent du secteur de la fabrication.

#### Indice composite

Variations lissées en %



Tous les indicateurs de la demande des ménages étaient à la hausse ou stables. Le logement est revenu en tête, ayant affiché une progression de 0,7 % en juin. Il s'agit de la progression la plus marquée depuis le bond de 2,2 % enregistré en février. Tant les mises en chantier que les ventes de maisons existantes ont augmenté, l'emploi ayant mis fin à une baisse de deux mois, et les

taux hypothécaires étant demeurés bas. Les ventes de biens durables, très instables récemment sur une base mensuelle en raison des programmes de rabais pour l'achat d'automobiles, étaient de nouveau en hausse. L'emploi dans les services a rebondi de 0,3 % face à la fin de l'impact du syndrome respiratoire aigu sévère (SRAS) sur les dépenses.

L'indicateur américain a également connu une légère progression, qui renverse la tendance des deux derniers mois. Ceci s'explique cependant en grande partie par le relèvement de la confiance des ménages depuis la fin de la guerre avec l'Irak. La consommation était anémique face à la faiblesse des revenus personnels.

Les trois composantes de la fabrication ont baissé. Tandis que les nouvelles commandes sont retournées en terrain négatif, l'accumulation des stocks s'est accentuée, entraînant une troisième baisse consécutive du ratio des livraisons aux stocks. Le bois et les biens industriels constituaient une bonne partie de l'affaiblissement, lequel traduit l'enlisement du secteur des exportations et la faiblesse des investissements en Amérique du Nord.

**Données stockées dans CANSIM : tableau 377-0003.**

**Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 1601.**

Une analyse plus détaillée des composantes est offerte dans le site Web de Statistique Canada ([www.statcan.ca](http://www.statcan.ca)). À partir de la page *Le Canada en statistiques*, choisissez *Conjoncture économique*. Sur cette page, cliquez sur la publicité de *L'Observateur économique canadien*, puis sur *Numéros de l'OÉC et Indice composite*. Pour plus de renseignements sur l'économie, consultez le numéro de juillet 2003 de *L'Observateur économique canadien*, vol. 16, n° 7 (11-010-XIB, 17 \$ / 170 \$; 11-010-XPB, 23 \$ / 227 \$), qui paraîtra sous peu. Voir *Pour commander les produits*.

Pour plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Francine Roy au (613) 951-3627, Groupe de l'analyse de conjoncture. □

**Indicateurs avancés**

	Janvier 2003	Février 2003	Mars 2003	Avril 2003	Mai 2003	Juin 2003	Dernier mois de données disponibles var. en %
<b>Indicateur avancé composite (1992=100)</b>	180,1	180,5	180,7	180,9	181,0	181,5	0,3
Indice du logement (1992=100) <sup>1</sup>	128,5	131,3	130,5	129,1	129,3	130,2	0,7
Emploi dans les services aux personnes et aux entreprises (en milliers)	2 597	2 610	2 623	2 626	2 622	2 629	0,3
Indice du cours des actions S&P/TSX (1975=1 000)	6 437	6 512	6 530	6 534	6 583	6 665	1,2
Offre de monnaie, M1 (millions de dollars de 1992) <sup>2</sup>	111 054	110 533	109 944	109 899	111 227	112 084	0,8
Indice avancé composite des États-Unis (1992=100) <sup>3</sup>	110,0	110,0	110,1	110,1	110,0	110,1	0,1
<b>Fabrication</b>							
Heures hebdomadaires moyennes de travail	39,2	39,2	39,2	39,2	39,2	39,1	-0,3
Nouvelles commandes - biens durables (en millions de dollars de 1992) <sup>4</sup>	21 824	21 475	21 129	20 999	21 034	20 917	-0,6
Ratio des livraisons aux stocks de produits finis <sup>4</sup>	1,80	1,78	1,78	1,77	1,76	1,75	-0,01 <sup>5</sup>
<b>Commerce de détail</b>							
Meubles et articles ménagers (en millions de dollars de 1992) <sup>4</sup>	1 809	1 822	1 836	1 842	1 846	1 847	0,0
Ventes d'autres biens durables (en millions de dollars de 1992) <sup>4</sup>	7 640	7 634	7 607	7 652	7 643	7 652	0,1
Indicateur avancé composite non lissé	180,9	180,9	180,8	180,8	181,7	183,4	0,9

<sup>1</sup> Indice composite des mises en chantier de logements (unités) et des ventes de maisons (service inter-agences).

<sup>2</sup> Données obtenues après déflation par l'indice des prix à la consommation.

<sup>3</sup> Les statistiques figurant sur cette ligne ont été publiées au cours du mois indiqué, mais portent sur le mois précédent.

<sup>4</sup> Les statistiques figurant sur cette ligne ont été publiées au cours du mois indiqué, mais portent sur le deuxième mois avant.

<sup>5</sup> Différence par rapport au mois précédent.



## Investissements privés et publics

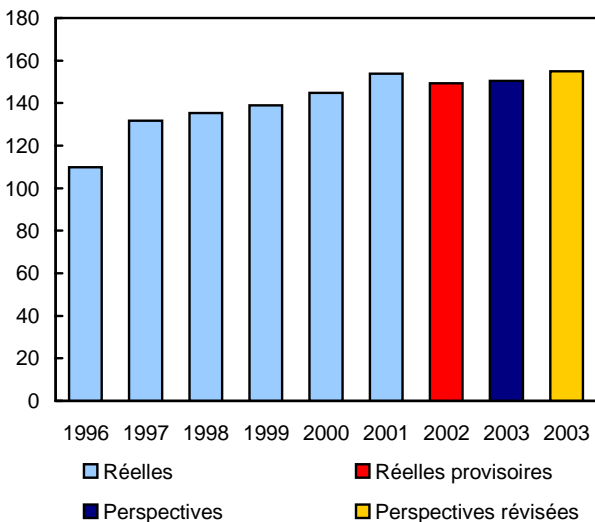
2003 (perspectives révisées)

Selon les perspectives révisées des investissements privés et publics, les dépenses d'investissement en installations, en équipement et en logement au Canada devraient atteindre le cap des 212 milliards de dollars en 2003, en hausse de 2,2 % par rapport aux prévisions de février.

Le total des investissements devrait atteindre 212,5 milliards de dollars cette année. Cela représenterait une hausse de 4,0 % par rapport à 2002, soit le double de la progression qu'indiquaient les premières perspectives annoncées en février.

### Augmentation des dépenses en installations et en équipement

En milliards de dollars



Cette vigueur vient de secteurs établis comme la fabrication et l'extraction de pétrole et de gaz par des méthodes classiques, alors qu'il n'y a toujours aucun indice de reprise des dépenses dans le secteur de la technologie de l'information et des communications. Le secteur public et le logement représentent néanmoins plus de la moitié de l'augmentation.

L'investissement dans l'habitation devrait croître de 4,2 % et atteindre 57,4 milliards de dollars résultant d'une hausse dans les deux principales composantes, soit les logements neufs et les rénovations.

Selon les prévisions, les entreprises, les administrations publiques et les établissements investiront 155,1 milliards de dollars en installations et en équipement, comparativement à 149,3 milliards

#### Note aux lecteurs

Les perspectives révisées d'investissement sont fondées sur une enquête-échantillon menée auprès de 27 000 entreprises, administrations publiques et établissements. L'enquête, qui a été réalisée d'avril à juin 2003, a affiché un taux de réponse de 80 %, ce qui représente 88 % du poids de l'échantillon visé. Le coefficient de variation, qui permet de mesurer la précision des données, est de 0,9 % à l'échelon du Canada. Les données publiées dans le présent communiqué sont annualisées en fonction de l'année civile et exprimées en dollars courants. Les utilisateurs sont priés de noter que les données ont fait l'objet d'une révision rétrospective remontant à 1999, afin de refléter les révisions relatives aux logiciels apportées au Système de comptabilité nationale.

de dollars en 2002. Cela se traduirait par une hausse de 3,9 % par rapport à 2002.

### L'investissement des entreprises revient en force

Prévoyant maintenant une augmentation de 2,3 milliards de dollars par rapport à 2002, les industries manufacturières reprendront tout le terrain perdu en 2002. Cette croissance provient de la fabrication de véhicules automobiles, des usines de papier et de la production d'aluminium.

Dans le secteur de la finance et de l'assurance, on prévoit une hausse d'un milliard de dollars en 2003 dans la foulée d'une chute de 2 milliards de dollars en 2002. Tout le crédit de l'augmentation de 10,9 % de ce secteur revient aux banques et à la location à bail de voitures de particuliers.

Alors que les dépenses dans le secteur du pétrole et du gaz semblent ne pas bouger, se situant à un peu plus de 23 milliards de dollars, l'industrie de l'extraction du pétrole par des moyens classiques prévoit une progression de 2,2 milliards de dollars, qui viendra principalement des travaux effectués au large de la côte est, tandis que l'industrie de l'extraction par des méthodes non classiques s'attend à une baisse de 2 milliards de dollars, vu l'achèvement de projets.

### Nouveau bond des dépenses des administrations publiques locales

Les dépenses d'investissement des municipalités en 2003 devraient atteindre 11,1 milliards de dollars, en hausse de 13,8 % par rapport aux niveaux d'investissement de 2002. L'augmentation est concentrée dans les dépenses de construction visant les infrastructures.

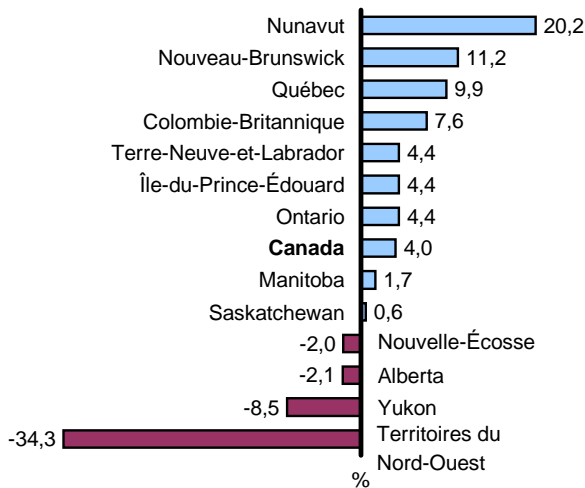
Conjuguées aux dépenses de tous les autres paliers d'administration publique, celles des ministères devraient s'élever à 21,1 milliards de dollars en 2002, en hausse de 6,7 %.

### L'investissement dans les technologies de l'information et des communications continue de reculer

L'investissement dans le secteur de la technologie de l'information et des communications devrait s'élever à 10,4 milliards de dollars en 2003, en baisse de 12,2 %.

On prévoit un recul de 25,7 % dans la composante de la fabrication. Dans les services reliés aux biens et les services intangibles, il faut s'attendre à des replis de l'ordre de 14,6 % et de 10,6 % respectivement.

### Le Nunavut et le Nouveau-Brunswick vont surpasser les autres régions quant à l'augmentation de leurs dépenses



### Hausses prévues dans neuf régions

La plupart des régions prévoient encore des augmentations, dont les principales seront enregistrées au Nunavut, (+20,2 %) et au Nouveau-Brunswick (+11,2 %). Les Territoires du Nord-Ouest affichent la plus importante baisse, (-34,3 %), essentiellement attribuable à l'achèvement de projets dans le secteur de l'extraction de diamants.

**Données stockées dans CANSIM : tableaux 029-0005, 029-0007 à 029-0022 , 029-0024, 302-0001 et 302-0002.**

**Définitions, sources de données et méthodes : numéros d'enquête, y compris ceux des enquêtes connexes, 2803 et 2804.**

La publication *Investissements privés et publics au Canada, perspectives révisées 2003* (61-206-XIB, 33 \$) paraîtra sous peu. Voir *Pour commander les produits*.

Pour plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Gilbert Paquette au (613) 951-9818 ou composez sans frais le 1 800 571-0494 ([gilbert@statcan.ca](mailto:gilbert@statcan.ca)), ou encore communiquez avec John Foley au (613) 951-1387 ou composez sans frais le 1 877 338-2368 ([foley@statcan.ca](mailto:foley@statcan.ca)), Division de l'investissement et du stock de capital.

□

**Dépenses prévues en immobilisations des sociétés privées et des administrations publiques**

	Dépenses réelles provisoires de 2002	Perspectives de 2003	Perspectives révisées de 2003	Perspectives de 2003 par rapport aux perspectives révisées de 2003	Dépenses réelles provisoires de 2002 par rapport aux perspectives révisées de 2003
	en millions de dollars			var. en %	
<b>Total</b>	<b>204 333,9</b>	<b>207 880,6</b>	<b>212 456,9</b>	<b>2,2</b>	<b>4,0</b>
Installations et équipement	149 251,2	150 476,9	155 053,2	3,0	3,9
Logement	55 082,7	57 403,7	57 403,7	0,0	4,2
<b>Secteur du Système de classification des industries de l'Amérique du Nord</b>					
Agriculture, foresterie, pêche et chasse	4 067,4	4 127,1	4 090,6	-0,9	0,6
Extraction minière, de pétrole et de gaz	26 672,0	24 293,2	26 577,9	9,4	-0,4
Services publics	11 310,5	11 232,9	11 995,3	6,8	6,1
Construction	3 412,7	3 603,7	3 591,5	-0,3	5,2
Fabrication	16 545,4	17 595,6	18 813,0	6,9	13,7
Commerce de gros	3 315,0	3 520,4	3 641,7	3,4	9,9
Commerce de détail	5 293,2	5 600,6	5 787,0	3,3	9,3
Transport et entreposage	11 330,8	11 544,4	11 236,9	-2,7	-0,8
Industrie de l'information et industrie culturelle	9 861,9	9 210,4	8 668,8	-5,9	-12,1
Finance et assurances	10 618,8	11 473,0	11 772,4	2,6	10,9
Services immobiliers, location et location à bail	8 273,8	8 321,3	8 627,6	3,7	4,3
Services professionnels, scientifiques et techniques	2 979,0	2 761,1	2 998,9	8,6	0,7
Gestion de sociétés et d'entreprises	157,5	156,5	152,6	-2,5	-3,1
Services administratifs, soutien et gestion des déchets	658,2	670,2	689,3	2,8	4,7
Services d'enseignement	6 015,5	6 057,7	5 712,5	-5,7	-5,0
Soins de santé et assistance sociale	5 078,0	5 308,5	5 604,0	5,6	10,4
Arts, spectacles et loisirs	1 303,7	1 506,8	1 568,2	4,1	20,3
Hébergement et services de restauration	1 335,3	1 203,8	1 133,2	-5,9	-15,1
Autres services sauf les administrations publiques	1 232,5	1 253,3	1 269,4	1,3	3,0
Administrations publiques	19 789,9	21 036,4	21 122,6	0,4	6,7

**Note:** Les chiffres ayant été arrondis, leur somme peut ne pas correspondre aux totaux.

## Dépenses prévues en immobilisations des sociétés privées et des administrations publiques

	Année	Dépenses en immobilisations			Perspectives de 2003 par rapport aux perspectives révisées de 2003 <sup>1</sup>	Dépenses réelles provisoires de 2002 par rapport aux perspectives révisées 2003 <sup>1</sup>
		Construction	Machines et matériel	Total		
en millions de dollars				var. en %		
<b>Canada<sup>1</sup></b>	<b>2002</b>	<b>122 694,3</b>	<b>81 639,6</b>	<b>204 333,9</b>		
	<b>2003</b>	<b>126 122,3</b>	<b>81 758,3</b>	<b>207 880,6</b>		
	<b>2003</b>	<b>128 363,1</b>	<b>84 093,8</b>	<b>212 456,9</b>	<b>2,2</b>	<b>4,0</b>
Terre-Neuve-et-Labrador	2002	2 105,8	1 425,1	3 531,0		
	2003	2 273,8	982,8	3 256,6		
	2003	2 422,9	1 262,4	3 685,3	13,2	4,4
Île-du-Prince-Édouard	2002	390,7	250,3	641,1		
	2003	364,4	254,2	618,6		
	2003	401,2	268,0	669,2	8,2	4,4
Nouvelle-Écosse	2002	3 304,3	2 326,2	5 630,5		
	2003	3 567,6	1 760,7	5 328,3		
	2003	3 606,5	1 911,1	5 517,5	3,6	-2,0
Nouveau-Brunswick	2002	2 047,0	1 349,9	3 397,0		
	2003	2 136,0	1 412,1	3 548,1		
	2003	2 358,8	1 417,0	3 775,8	6,4	11,2
Québec	2002	23 357,4	15 613,0	38 970,4		
	2003	26 121,0	16 489,9	42 610,9		
	2003	25 588,5	17 232,1	42 820,6	0,5	9,9
Ontario	2002	42 078,2	33 176,1	75 254,3		
	2003	43 465,2	33 618,6	77 083,8		
	2003	43 659,8	34 932,6	78 592,4	2,0	4,4
Manitoba	2002	3 035,3	2 644,7	5 680,0		
	2003	2 919,9	2 849,2	5 769,1		
	2003	2 987,0	2 790,9	5 777,9	0,2	1,7
Saskatchewan	2002	4 268,3	2 212,3	6 480,6		
	2003	3 953,7	2 347,6	6 301,2		
	2003	4 105,3	2 411,9	6 517,2	3,4	0,6
Alberta	2002	26 653,2	14 125,4	40 778,6		
	2003	25 306,6	13 207,5	38 514,1		
	2003	26 608,3	13 303,5	39 911,8	3,6	-2,1
Colombie-Britannique	2002	13 933,7	8 129,6	22 063,3		
	2003	14 920,2	8 522,3	23 442,5		
	2003	15 517,0	8 217,0	23 734,0	1,2	7,6
Yukon	2002	198,0	102,3	300,3		
	2003	175,5	92,9	268,5		
	2003	182,5	92,2	274,7	2,3	-8,5
Territoires du Nord-Ouest	2002	1 134,4	243,0	1 377,4		
	2003	704,5	166,0	870,5		
	2003	709,1	195,4	904,5	3,9	-34,3
Nunavut	2002	187,7	42,0	229,6		
	2003	213,7	54,7	268,4		
	2003	216,3	59,6	275,9	2,8	20,2

<sup>1</sup> Dépenses réelles provisoires de 2002, suivies des perspectives de 2003 et ensuite des perspectives révisées pour 2003.

**Note:** Les chiffres ayant été arrondis, leur somme peut ne pas correspondre aux totaux.





---

## AUTRES COMMUNIQUÉS

---

### **Le contrôle et la vente des boissons alcoolisées au Canada**

Exercice financier clos le 31 mars 2002

La publication *Le contrôle et la vente des boissons alcoolisées au Canada* renferme des analyses graphiques ainsi que des informations détaillées reliées aux données diffusées dans *Le Quotidien* du 9 juillet.

#### **Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 1726.**

Cette publication *Le contrôle et la vente des boissons alcoolisées au Canada, 2002* (63-202-XIB, 29 \$) est maintenant en vente. Voir *Pour commander les produits*.

Pour plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Jean-Marc de Beaumont au (613) 951-1829 ([jean-marc.de-beaumont@statcan.ca](mailto:jean-marc.de-beaumont@statcan.ca)), Division des institutions publiques. Télécopieur : (613) 951-0661. ■

### **Fer et acier primaire**

Mai 2003

Il est maintenant possible d'obtenir les données de mai sur le fer et l'acier primaire.

Données stockées dans CANSIM : tableau 303-0010.

#### **Définitions, sources de données et méthodes : numéros d'enquête, y compris ceux des enquêtes connexes, 2106, 2116 et 2184.**

Le numéro de mai 2003 de *Fer et acier primaire*, vol. 58, n° 5 (41-001-XIB, 5 \$ / 47 \$) est maintenant en vente. Voir *Pour commander les produits*.

Pour plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec l'agent de diffusion au (613) 951-9497 ou composez sans frais le 1 866 873-8789 ([manufact@statcan.ca](mailto:manufact@statcan.ca)), Division de la fabrication, de la construction et de l'énergie. ■

### **Produits pétroliers raffinés**

Février 2003

Il est maintenant possible d'obtenir les données de février sur l'approvisionnement, l'utilisation et les ventes intérieures de produits pétroliers raffinés.

Données stockées dans CANSIM : tableaux 134-0001 à 134-0004.

#### **Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 2150.**

Pour plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec l'agent de diffusion au (613) 951-9497 ou composez sans frais le 1 866 873-8789 ([energ@statcan.ca](mailto:energ@statcan.ca)), Division de la fabrication, de la construction et de l'énergie. ■

## NOUVEAUX PRODUITS

**Fer et acier primaire**, mai 2003, vol. 58, n° 5  
Numéro au catalogue : **41-001-XIB** (5 \$/47 \$).

**Statistiques des prix des immobilisations**, premier trimestre de 2003, vol. 19, n° 1  
Numéro au catalogue : **62-007-XPB** (24 \$/79 \$).

**Commerce de détail**, mai 2003, vol. 75, n° 5  
Numéro au catalogue : **63-005-XIB** (16 \$/155 \$).

**Le contrôle et la vente des boissons alcoolisées au Canada**, 2002  
Numéro au catalogue : **63-202-XIB** (29 \$).

**L'emploi et le revenu en perspective**, juillet 2003, vol. 4, n° 7  
Numéro au catalogue : **75-001-XIF** (5 \$/48 \$).

**Statistiques démographiques trimestrielles**, janvier à mars 2003, vol. 17, n° 1  
Numéro au catalogue : **91-002-XIB** (8 \$/25 \$).

**Statistiques démographiques trimestrielles**, janvier à mars 2003, vol. 17, n° 1  
Numéro au catalogue : **91-002-XPB** (10 \$/33 \$).

**Les prix sont en dollars canadiens et n'incluent pas les taxes de vente. Des frais de livraison supplémentaires s'appliquent aux envois à l'extérieur du Canada.**

Les numéros au catalogue se terminant par : -XIB ou -XIF représentent la version électronique offerte sur Internet, -XMB ou -XMF, la version microfiche, -XPB ou -XPF, la version papier, -XDB ou -XDF, la version électronique sur disquette et -XCB ou -XCF, la version électronique sur CD-ROM.

### Pour commander les produits

**Pour commander les produits par téléphone :**

Ayez en main : • Titre • Numéro au catalogue • Numéro de volume • Numéro de l'édition • Numéro de VISA ou de MasterCard.


Au Canada et aux États-Unis, composez :	<b>1 800 267-6677</b>
Pour les autres pays, composez :	<b>1 613 951-7277</b>
Pour envoyer votre commande par télécopieur :	<b>1 877 287-4369</b>
Pour un changement d'adresse ou pour connaître l'état de votre compte :	<b>1 800 700-1033</b>

**Pour commander par la poste, écrivez à :** Gestion de la circulation, Division de la diffusion, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6. Veuillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du **Receveur général du Canada/Publications**. Au Canada, ajoutez 7 % de TPS et la TVP en vigueur.

**Pour commander par Internet :** écrivez à [infostats@statcan.ca](mailto:infostats@statcan.ca) ou téléchargez la version électronique en vous rendant au site Web de Statistique Canada ([www.statcan.ca](http://www.statcan.ca)). À la page *Nos produits et services*, sous *Parcourir les publications Internet*, choisissez *Payantes*.

**Les agents libraires agréés et autres librairies vendent aussi les publications de Statistique Canada.**

Catalogue 11-001-XIF (Anglais) 11-010-150-03040003



# Le Quotidien

Statistique Canada

Le jeudi 6 juin 1997  
Pour être diffusé à 8 h 30

---

**PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS**

- **Transport urbain, 1996** 2  
Malgré la priorité accordée aux services de transport urbain, les Canadiens y ont de moins en moins recours. En 1996, les Canadiens ont effectué un voyage moyen de déplacement au travail sans les services de transport urbain, soit le niveau le plus bas enregistré au cours des 25 dernières années.
- **Productivité, rémunération horaire et coût unitaire de la main-d'œuvre, 1996** 5  
À l'instar de la croissance de l'industrie et des emplois, la hausse de la productivité des entreprises canadiennes en 1996 s'est avérée encore une fois relativement faible.

---



**AUTRES COMMUNIQUÉS**

- Indice des offres d'emploi, mai 1997 10
- Emplois sur les équipements à court terme 10
- Aides en termes positifs, septembre 1997 11
- Production d'œufs, avril 1997 11

---

**NOUVELLES PARUTIONS** 12

---



## Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada

Numéro au catalogue 11-001-XIF.

Publié tous les jours ouvrables par la Division des communications, Statistique Canada, Immeuble R.-H.-Coats, 10<sup>e</sup> étage, section G, Ottawa, K1A 0T6.

Pour consulter *Le Quotidien* sur Internet, visitez notre site à l'adresse <http://www.statcan.ca>. Pour le recevoir par courrier électronique tous les matins, envoyez un message à [lstproc@statcan.ca](mailto:lstproc@statcan.ca). Laissez en blanc la ligne de l'objet. Dans le corps du message, tapez : subscribe quotidien prénom et nom.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, 2003. Il est permis de citer la présente publication dans les journaux et les magazines ainsi qu'à la radio et à la télévision à condition d'en indiquer la source : Statistique Canada. Toute autre forme de reproduction est permise sous réserve de mention de la source, comme suit, dans chaque exemplaire : Statistique Canada, *Le Quotidien*, numéro 11-001-XIF au catalogue, date et numéros de page.